



DUMINECA

Organul Vicariatului Episcopal gr. cat. român din Maramureș

Biuroul de distribuire: Librăria Asociațiunii Sighet, Piața Unirei No. 25

Apare în fiecare Duminică.

Prețul unui exemplar: 1 Leu

Rusaliile.

Iată și sărbătoarea mare și frumoasă a Spiritului Sfânt, care s'a coborât să le dea apostolilor curaj ca să vestească Evanghelia tuturor popoarelor! Și prin ei și urmașii lor am devenit și noi creștini, dar curajul lor, care a isvorit din sufletul lor de Rusalii întărit de Spiritul Sfânt par'că s'a pierdut din sufletul nostru. Căci Spiritul Sfânt i-a făcut pe apostoli și învățăcei răbdători și senini. Le-a deschis orizonturi mai larg, peste care ei pururea au văzut împărăția lui Hristos. Ca aceasta să se realizeze, pentru aceea s'au luptat ei; ca popoarele să se ridice din noaptea păgânătății nici prețul sângelui lor n'a fost prea mare. Flacăra sfântă a iubirii față de Isus și de oameni a umplut sufletul lor, flacăra cerească adusă de Duhul iubirii.

Și înțelegerea acțiunii Sfântului Spirit a dat înțeles vieților acelor cari Lau primit. Și atunci, în Rusaliile întâi au priceput ei într'adevăr, că viața aceasta nu e țesută nici din plăcerile efemere ale fluturului, nici din lupta lipsită de bucurii contra întunerecului a cârțiței; nici din ohinuitoarea diligență a furnicei, nici din veșnica cântare a

privighetoarei. Ci este ceva mai mult. Ea este munca însuflețită de iubire și neîntreruptă spre slăvirea lui Dumnezeu și spre salvarea sufletelor. Este munca făcută din iubire și pentru iubire. Este o muncă, care crează în sufletele lor o stare de seriozitate senină constantă.

Și curajul de a fi apostoli, împreună cu seriozitatea senină și constantă s'a pierdut din sufletele noastre. Noi adese ori erupem în hohote de plâns, sau în râs fără înțeles, căci nu avem iubirea, care cu flăcările ei să ardă acele lucruri cari ne îndeamnă să plângăm sau să râdem nemăsurat. N'avem iubire căci n'avem sufletul de Rusalii al Apostolilor și n'avem aceasta pentru că n'avem viață adevărată, căci n'am înțeles acțiunea Spiritului.

Ca să avem viață adevărată, trebuie să iubim într'adevăr. În aceste sărbători de Rusalii să primim într'adevăr în sufletele noastre Spiritul iubirii și vom vedea, că viața noastră se va schimba. Dacă vom deveni apostoli laici, viața noastră va avea conținut și se va contopi cu viața eternă a Regelui nostru Isus Hristos. Rusaliile aceste să ne fie nouă, — precum a fost apostolilor, — adevărata primire a Spiritului Sfânt și primele zile ale apostolatului nostru,

care va dura până la pragul vieții eterne, unde vom putea spune: „Doamne! Am muncit în ogoarele Tale, așa cum am putut mai bine. Nu privi roadele puține, dar inima mea iubitoare, care a adus aceste roade în Tine și pentru Tine.“ — Si dulcele Isus ne va îmbrățișa.

Dr. Irina Berinde.

Scrisoare către copiii cari s'au cuminecat Dumineca trecută.

Scumpi copii,

Mă uitam la voi în dimineața luminoasă de farmecul primăverii, și simțeam cum veselia, pacea, seninătatea inimilor voastre coborâ în adâncul inimii mele...

Mă bucuram și eu cași toți ceilalți de marea și neprihănită voastră bucurie. Luând Sf. Cuminecătura, e cași cum ați fi luat iar Sf. Botez, porțile vieții creștinești deschizându-vi-se larg; v'ați înscris printre cei cari iubesc cu adevărat pe Isus Hristos și trăesc pentru Dânsul slăvindu-L și vestindu-L și altora prin gândul și fapta lor.

În timpul ce s'a strecurat de la sf. Botez și până în această zi măreață, ați putut face cunoștință și cu binele și cu răul. Ați luat conștiință de sufletul vostru, așa cum pe nesimțite ați luat conștiință de trupul vostru când fiind păpuși mici în leagăn, v'ați lovit cu mânuțele, cu piciorușele, cu căpușorul de toți pereții închisoarei voastre...

Zi de zi ați început a prinde înțelesul celor auzite și văzute, a vă da seama de ființele și lucrurile înconjurătoare, ați început să cunoașteți, să simțiți, să voiți... Și într'o zi ați început să vă dați bine seama, că învățătorii, părinții, prietenii sunt mulțumiți de voi, când lucrați bine și sunt supărați când greșiți, lucrați rău. Câte-odată sunteți mârniți, că ați făptuit rău fără ca să

cetiți aceasta pe fețele celor mai mari, inima voastră vă o spune, e ceva acolo în inimioara voastră care vă spune, că nu e bine, că n'ați făcut bine. Poate, că unul dintre voi, nemai putând îndura durerea s'a aruncat în brațele mamei sau a tatei și a zis: „mamă, tată, uite ce-am făcut sau ce m'a pus cutare să fac"... Și atunci părinții s'au dus la domnul preot, la omul cel sfânt căruia Dumnezeu i-a dat înțelegerea durerilor noastre, îndreptarea noastră pe calea cea bună, arătarea vieții în lumina lui Isus Hristos.

Bunul preot vă arată că lucrurile cu care ați mârniț pe mai marii voștri sau cu care inima voastră nu e împăcată nu sunt plăcute lui Dumnezeu, că v'ați îndepărtat de Dumnezeu, că harul primit prin Sf. Botez vi s'a luat sau vi să ia...

Dar minune! Milostivul Dumnezeu vă oferă mijlocul de a vă apropia de Dânsul, vă pune înainte iertarea și harul, protecția și dragostea Sf. Cuminecături.

Spre dânsa năzuește tot sufletul nostru! Acuma începeți lupta cea mare, fără voință n'o puteți dobândi. Zi de zi în pregătirea pe care v'o face cucernicul părinte, luminiți de luminiți se aprind spre a lumina voinții voastre; în fiecare zi vă smulgeți spinii unul câte unul, depunându-i în mâna Duhovnicului cu făgăduiala de a vă supraveghia, de a vă da seama ce obstacole întâmpinați în dorul vostru de desăvârșire.

Căile ce duc la sf. Cuminecare nu sunt așa de ușoare. Pentruca să vă permită Duhovnicul sf. Cuminecare trebuie să recunoască în voi un erou. De aceea, scumpii mei, în micii eroi din Dumineca trecută, salut pe marii luptători de mâine contra a tot ce ne împiedecă de a deveni buni creștini și buni Români.

Dumnezeu să vă aibă în paza Lui sfântă de-apururea.

O. C.



Numele acelor cari au contribuit la dejunul copiilor cuminecați întâia oară.

Cu lapte: Dna L. Boros 8 l. Dna A. Dan 10 l. Dna R. Popp 6 l.

Dna Dragomir 15 bucăți de prăjituri N. N. un cozonac.

Cu bani: Dș. Elena Tiplea Lei 20, Dna Roza Șerban Lei 20, Dna și Dl. Dr. Doros Lei 50, Dna C. Marina Lei 25, Dna E. Kindris Lei 50, Dna Șimonca Lei 25, N. N. Lei 5, Dșoarele A. și C. Kovats Lei 20, Dș. Corodeanu Lei 40, Dl. vic. Boros Lei 100, X. Y și Z Lei 120, N. N. Lei 100, Dl. dir. V. Pop Lei 100, Dl. Dr. A. Balint Lei 60, Dl. Dr. I. Chiș Lei 20, Dr. Indescifrabil Lei 50, Dl. Indescifrabil Lei 20, Dl. Ștef. A. Lei 20, N. N. Lei 10, N. N. Lei 10, N. N. Lei 40, Dl. pr. P. Vlad Lei 20, Dr. I. Berinde Lei 50. La un loc: Lei 975.

S'a cheltuit: pentru cafea, zahar și caf. Franck Lei 149, pentru prăjituri Lei 210, pentru cozonac Lei 130, pentru frișcă Lei 75, pentru lapte Lei 12. La un loc Lei 576. Restul de Lei 399 se va întrebuița pentru plățirea fotografiilor luate despre solemnitate. Rămășițele s'au împărțit săracilor.

• Mulțumim din întregul suflet acelor suflete nobile, cari au înțeles că ziua primei cuminecări trebuie să o facem cât mai însemnată pentru copii. — În ochii strălucitori ai micușilor și-au putut citi răsplata lor.



La Ocna—Șugatag în ziua de 9 Iunie, Înălțarea Domnului s'a făcut prima cuminecare solemnă. Sf. Liturghie a fost servită de preotul *Titu Berinde* din Sighet, care înainte de sf. Cuminecare indeamnă pe copilașii, cari se împărtășesc, ca sfințenia lor primită prin sf. taine, niciodată să nu o vatem cu vre-un păcat. A cântat foarte frumos corul bisericii sub conducerea Dlui învățător *Negrea*.

Corul Agru-lui din Sighet în ziua de 8 Iunie a făcut o binereușită excursiune sub conducerea Dlui *Președinte* al Agrului și a preotului *Titu Berinde*. La orele 2 d. m. 40 persoane se adună în biroul Agrului, cari apoi bine dispuși la 2^{1/2} pleacă pe frumosul drum din Câmpul Negru. După un mars

de 2 ore ajungem la casa vrednicului țaran *Dumitru Vlad* — scopul excursiunii. În frumoasa grădină excursioniștii iau o mâncare, adusă cu sine. După mâncare corul se adună și sub conducerea Dlui *Német* execută frumoase cântări dela sf. Liturghie. Cântarea de biruință: *Hristos a înviat a făcut să răsune codrii apropiăți, parcă și natura s'ar fi atașat la oameni, ca împreună cu ei să preamărească pe Acela, care cu moartea sa pe moarte a călcat. A fost înduioșător, că atunci când ultima oară s'a cântat acest minunat cântec, în acest an acesta s'a făcut în mijlocul minunatei biserici a naturei. Că excursiunea a reușit, aducând foloase morale, dovedește dorința excursioniștilor, ca să se repeteze cât de des.*

În ziua de 12 Iunie a fost mare sărbătoare la Biserica din Sighet. În aceasta zi s'a făcut prima cuminecare solemnă a copiilor. La orele 9^{1/2} sub conducerea preotului *Titu Berinde* 67 de copiii, îmbrăcați frumos, fetițele în alb și cu cununi intră în Biserica în ordinea cea mai desăvârșită și își iau locurile designate de mai d'nainte în fața altarului. Fața lor strălucește de bucurie, așteptarea evenimentului celui mai mare din viața unui om, este vizibil tipărită în ochii lor. Măinile lor împreunate toată atitudinea lor decentă, arată maturitatea, arată vrednicia, de a lua parte la dumnezeiasca gustare.

Înainte de Cuminecare, preotul *Berinde* li se adresează cu călduroase cuvinte, arătând măreția zilei, în care părinți și cunoscuți, îngeri din cer, ba chiar și Dzeu își are privirea ațintită pe ei, cari la masa cea sfântă vor mânca mâncarea cea mai sfântă. Arată, că ei de azi începând trebuie să fie sfinți, precum în ceasul de față sunt sfinți. Ascultătorii, copiii și credincioșii sunt înduioșați, iar când preotul, ca părintele lor sufletesc în mod solemn îi declară de cetățeni cu drepturi egale, ai împărăției lui *Hristos*, cari au dreptul decâteori voiesc, a lua trupul și sângele D, N. I. *Hristos* — multe fețe scâldate în lacrimi am văzut.

După vorbire *Pr. Berinde*, îi cuminecă. După sf. cuminecare *Rdsm. Ilariu Boros* vicar indeamnă copiii, ca nici când să nu uite ziua această fericită. Aduce elogiul preotului *Berinde*, care modest și fără reclamă muncește cu un zel de adevărat misionar, din ziua, de când și-a ocupat postul său din Sighet. În numele parohiei îi

mulțumește pentru osteneala de 6 săptămâni făcută cu pregetirea copilașilor, cari bine fiind instruiți s'au mărturisit și cuminecat cu vrednicie.

După terminarea sf. Liturghii copilașii sub conducerea preotului pregetitor au mers la clădirea Asociațiunii, unde neobositul Președinte al Agru-lui a pregetit un cort de verdeață, unde copilașilor s'a servit o masă copioasă, a cărei spese au fost susținute din inimoasele contribuiri ale intelectualilor. Apoi s'au distribuit icoanele sfinte cu inscripție de aducere aminte de aceasta zi mare, confecționate tot de Președintele Agru-lui, care nu cruță nici timp, nici bani pentru ridicarea sufletească a tuturor. Pe urmă copilașii împreună cu Rds. vicar, Președintele Agru-lui și cu preotul lor pregetitor au fost fotografiați. Totul a fost înălțător și frumos. *Asistent.*

Sf. Părinte Papa Piu XI ține mult, ca învățăturile Evangheliei să fie răspândite în toată lumea. În acest scop jertfește mult pentru misionari, a căror număr în timpul de 10 ani al pontificatului lui Piu al XI-lea s'a înmulțit foarte mult, 4000 de misionari au fost trimiși în diferite părți ale lumii. În timpul stăpânirii de 10 ani numărul preoților indigeni dela 2670 s'a urcat la 4000. Numărul catolicilor în acest timp s'a înmulțit cu 6 milioane.

În Sibiu a fost prinsă o țigancă, care a zis, că ea este „profeteasa Terezia.“ Ea umbla îmbrăcată în port românesc. Pe un

singur țaran l'a înșelat cu 12000 Lei înșelăciunea a fost descoperită și profeteasa mincinoasă transportată la poliție.

În Germania președinte de ministri (cancelar) a fost numit von Papeu membru al partidului catolic. Mult zburciunată țară cu un guvern catolic și cu oameni, a căror moralitate nu poate fi atinsă, poate că pășește pe calea cea bună.

În ultimele săptămâni au demisionat guvernele în următoarele țări: Germania, Franța, Belgia. România și Grecia. În Jugoslavia încă se fac mari manifestații împotriva guvernului, Pricina acestor demisionări este criza financiară. Se vede, că oamenii nu mai pot ajuta. Cine dar ne va ajuta? Să'l rugăm pe Dumnezeu, ca în aceste timpuri grele să ne deie putere de a răbda toate neajunsurile.

Și în Rusia merge rău. În Kiew sunt mari și sângeroase revoluții, pentru că guvernul sovietic de luni de zile a lăsat lumea fără salar și fără mâncare. Se vede că nici acolo nu-i tot aur ce sclipește.

T. B.



CUMPĂRAȚI

„NOUL TESTAMENT“

tradus și tâlcuit de pâr. dr. Bălan
a LIBRĂRIA ASOCIAȚIUNII SIGHET
Piața Unirii No. 25.

Calendar săptămânal.

19—25 Iunie 1932.

19. Duminecă Sfintele Rusalii
20. Luni Rusaliilor
21. Marți Sft. Mart. Iulian
22. Miercuri Sft. Mart. Eusebie
23. Joi Sft. Mart. Agripina
24. Vineri Nașterea Sf. Ioan Botezătorul
25. Sâmbătă cuv. M. Fevronia Firm.